

Beihefte zur Zeitschrift für Schweizerisches Recht

Heft 9

B. Dutoit
F. Knoepfler
Ph. Schweizer
K. Siehr

Pollution transfrontiere / Grenzüberschreitende Verschmutzung: Tschernobyl / Schweizerhalle



Helbing & Lichtenhahn Verlag AG Basel

Inhalt

Bernard Dutoit

Prof. Dr. iur. Université Lausanne

L'accident de Tchernobyl et ses conséquences en droit soviétique et en droit international public.	7
Introduction.	7
I. La compétence internationale des tribunaux soviétiques.	8
II. Le droit applicable.	11
III. Les moyens juridiques à disposition du demandeur selon le droit soviétique	13
1. Les moyens de droit privé.	13
a) La responsabilité pour risques.	13
b) La responsabilité délictuelle générale.	20
c) La responsabilité pour actes de fonction.	20
d) La prescription.	22
e) L'exécution du jugement soviétique.	23
2. Les moyens de droit public.	24
3. Les moyens de droit international public.	25
Remarques conclusives.	31

Francois Knoepfler

Prof. Dr. iur., Université Neuchâtel

et Philippe Schweizer

Dr. iur., avocat à Neuchâtel

Tchernobyl, action ouverte en Suisse, for et droit applicable.	33
Introduction.	33
I. Le for.	34
II. Loi applicable.	41
III. Efficacité concrète d'un jugement rendu en Suisse.	45
IV. La protection subsidiaire offerte au lésé par le droit interne.	46
Conclusions.	52

Kurt Siehr

Prof. Dr. iur. Universität Zürich/Hamburg

Deutsches Haftpflichtrecht für grenzüberschreitende Immissionen - Reaktionsmöglichkeiten auf die Unglücke von Tschernobyl und Schweizerhalle.	55
I. Problemstellung.	55
II. Prozeßvoraussetzungen.	58
1. <i>Gerichtsbearbeitung.</i>	58
a) Staatsvertraglich vereinbarte Immunität.	58
b) Immunität kraft Völkergewohnheitsrechts.	59
c) Immunität kraft staatlichen Rechts.	62

2.	<i>Internationale Zuständigkeit.</i>	62
a)	EWG-Gerichtsstands- und Vollstreckungsübereinkommen (GVÜ)	62
b)	Andere multilaterale Übereinkommen	64
c)	Bilaterale Abkommen	65
d)	Deutsches autonomes internationales Zivilverfahrensrecht	66
3.	<i>Klagezustellung.</i>	70
a)	Haager Übereinkunft betreffend Zivilprozeßrecht	70
b)	Haager Zustellungsübereinkommen	71
c)	Vertragsloser Rechtshilfeverkehr	71
d)	Absehen von einem Rechtshilfeersuchen	71
III.	Internationales Einheitsrecht.	72
1.	<i>Internationales Umweltrecht.</i>	72
2.	<i>Haftung gegenüber Privatpersonen.</i>	73
a)	Haftung für Schäden durch Kernenergie	73
b)	Haftung für Schäden durch Wasserverunreinigung	73
IV.	Verweisungsnormen des IPR.	74
1.	<i>Staatsvertragliche Verweisungsnormen.</i>	74
a)	Multilaterale Übereinkommen	74
b)	Bilaterale Abkommen	75
2.	<i>Autonomes deutsches Verweisungsrecht.</i>	76
a)	Besondere Verweisungsnormen im Umweltrecht	76
b)	Allgemeine Verweisungsnormen für außervertragliche Haftung	77
c)	Beachtung eines Renvoi?	79
V.	Anwendung des maßgebenden Sachrechts.	80
1.	<i>Unbeabsichtigte Umweltschäden.</i>	81
a)	Haftungsstatut	81
b)	Hilfsstatut	81
2.	<i>Genehmigte Umweltbeeinträchtigungen.</i>	83
3.	<i>Sachrechtliche Zweifelsfragen.</i>	83
VI.	Internationale Rechtshilfe.	84
1.	<i>Amtshilfe.</i>	84
2.	<i>Rechtshilfe im engeren Sinn.</i>	84
a)	Rechtsquellen	84
b)	Staatsverträge	84
VII.	Anerkennung und Vollstreckung ausländischer Entscheide.	86
1.	<i>Anerkennungsgrundlagen.</i>	86
a)	Situation in der Bundesrepublik	86
b)	Situation in der Schweiz	87
2.	<i>Multilaterale Anerkennungs- und Vollstreckungsübereinkommen</i>	87
a)	EWG-Gerichtsstands- und Vollstreckungsübereinkommen (GVÜ)	87
b)	Andere multilaterale Übereinkommen	88
3.	<i>Bilaterale Anerkennungs- und Vollstreckungsabkommen.</i>	89
a)	Anerkennung und Vollstreckung schweizerischer Entscheide in der Bundesrepublik	89
b)	Anerkennung und Vollstreckung deutscher Entscheide in der Schweiz	90
4.	<i>Deutsches autonomes Recht der Anerkennung und Vollstreckung ausländischer Entscheide.</i>	90
a)	Anwendbarkeit autonomen Rechts	90
b)	Autonomes Recht	91
VIII.	Ergebnis und Ausblick.	91